



# EL TRABAJO

Desde 1929 informando al Valle de Aconcagua

■ N° 20.485

■ Año XC

■ San Felipe, Lunes 30 de Julio de 2018

■ \$ 200.-



**En sector El Algarrobal:**  
Presentan querrela  
contra empresa GEA  
por contaminar aguas  
Pág. 3

**SANTA MARÍA**  
Servicio país y municipio  
trabajan para mejorar  
gestión ambiental  
Pág. 4

**PUTAENDO**  
Más de 2.000 personas  
dicen No a Gran Minería  
Pág. 5

**Programa ONU para el Desarrollo:**  
Charla para implementar  
a futuro sustentabilidad  
en la provincia  
Pág. 7

**Triunfo de visita por 2 a 0:**  
Unión San Felipe vence  
a Valdivia y enciende la  
ilusión con retorno a 1ª  
Pág. 14

**De madrugada en Pob. San Felipe:**  
Delincuentes ingresan a  
robar especies mientras  
dueña de casa dormía  
Pág. 11

**El chofer quedó atrapado:**  
Auto colisiona contra un  
poste en San Rafael  
Pág. 12

Ya son dos violentos atracos en sólo una semana

## Hampa extranjera ya se hace sentir en todo San Felipe

Todas las víctimas aseguran que por el acento de voz en ambos asaltos, los delincuentes no serían chilenos

Pág. 13



**TRIPLE IMPACTO.-** Tres personas heridas de diversa consideración fue el saldo de una triple colisión ocurrida la mañana de este sábado en camino Los Villares. De acuerdo a los antecedentes entregados por Bomberos, la emergencia se produjo aproximadamente a las 11:40 horas en cruce Los Villares con Callejón Los Placeres.



**Paulo 'Cachantún' Manzano habría sufrido un infarto:** Pág. 11  
Conocido futbolista fue hallado muerto en la cancha municipal de Catemu



www.chevroletkovacs.cl





## La Filosofía Ayurveda

■ **Helmut Kauffmann Chivano.**  
Dr. En Teología. Magister en Liderazgo Pedagógico

La filosofía está a punto de desaparecer de los colegios en Enseñanza Media y lamento decir que no existe ninguna asignatura que enseñe a pensar a los estudiantes del Chile actual. Se trabaja en forma muy mecánica y con repetición de conceptos que otras generaciones ya han asimilado y acomodado. Lo racional prevalece en términos de cierta lógica. ¿En qué momento cuestionamos lo que está en los textos y lo que dicen los profesores? ¿Cómo fomentamos el pensamiento crítico y creativo?

Hoy, me corresponde inducir una posibilidad de conocimiento sobre el modo de pensar ayurvédico. El cuerpo físico del ser humano es la manifestación de la inteligencia divina. El hombre debe entender que la sabiduría del universo y la del Yo, son iguales. Aceptar y practicar la filosofía ayurvédica abre los ojos del ser humano a su divinidad y al sentido de la vida.

Según dicen, hay yogis de la India Oriental, quienes vivieron 400 años siguiendo este sistema, ellos creen fehacientemente que el ser humano es dios. ¿Arroja luz la Biblia cristiana sobre las

enseñanzas de la filosofía ayurveda? Sí, lo hace. Pocos cristianos discuten sobre el hecho de que el cuerpo físico es la expresión corporal de la inteligencia divina. Después de todo, la Biblia sí dice que el Señor creó al hombre a su imagen y conforme a su semejanza, explicitado en el primer libro del Génesis.

De hecho, esta verdad se usa a menudo para apoyar la creencia que la misma naturaleza del hombre es divina, es sólo que no nos damos cuenta de ello. Si indagamos un poco en esta enseñanza de la filosofía ayurveda, desentramaremos lo que realmente se promueve -la falsedad de que el hombre es su propio dios.

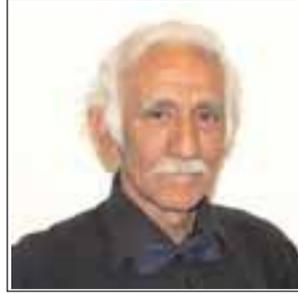
Hay una escritura, en un Salmo que dice: «Yo dije: Vosotros sois dioses, y todos vosotros hijos del Altísimo; pero como hombres morirán. Y como cualquiera de los príncipes caeréis», y David en otro Salmo también leemos, «Póstranse a Él todos los dioses».

La filosofía ayurveda y las Escrituras cristianas están en agudo conflicto. Si el hombre es divino y si es su propio dios, ¿por qué no puede escapar de la muer-

te?

Algunos pueden argumentar que los pensamientos del ser humano pueden llegar al nivel de los pensamientos de Dios. Pero, las Escrituras enseñan, «¡Oh profundidad de las riquezas de la sabiduría y de la ciencia de Dios! ¡Cuán insondables son sus juicios, e inescrutables sus caminos! Porque ¿quién entendió la mente del Señor? ¿O quién fue su consejero? ¿O quién le dio a él primero, para que le fuese recompensado? Porque de él, y por él, y para él son todas las cosas. A él sea la gloria por los siglos. Amén».

Aceptar y practicar este sistema es alcanzar el sentido de la vida. Una gran parte del libro bíblico de Eclesiastés gira en torno a una búsqueda del sentido de la vida y la conclusión del tema. Salomón, el autor de este libro, fue el hombre más sabio del mundo antes de que naciera Jesús, Dios encarnado. Leemos que Salomón dijo, **“El fin de todo el discurso oído es este: Teme a Dios, y guarda sus mandamientos; porque esto es el todo del hombre”**.



## El Orejudo

■ **Jerson Mariano Arias**

Nació en una barriada marginal de una gran ciudad, en la que muchos inmigrantes luchaban por hacer casa y hogar en otras tierras; hermanos y amigos lejos de la familia. Estos inmigrantes habían llegado con los bolsillos vacíos; pero con muchos conocimientos, muchos de ellos milenarios. El resultado fue notorio y decisivo: todos aquellos esfuerzos inteligentes fueron la energía originaria para el progreso en nuestros países.

Pero, como nada es perfecto, nació el Orejudo de uno de aquellos matrimonios inmigrantes, que lo concibió en este lado del mundo. El Orejudo creció en los conventillos - habitaciones iniciales para aquella gente- el trabajo era duro y exigente. Los padres, padre y madre, muy ocupados en sus respectivos deberes, no estuvieron en cada momento junto al Orejudo, en especial, aquellos decisivos. El Orejudo, pequeño de cuerpo, de grandes orejas, ojos penetrantes y agudos, se formó así como resultó ser, no por culpa ni de los padres ni de la escuela. Se formó así porque así venía 'diseñado'. De muy pequeño go-

zaba maltratando a niños más pequeños; gatos y perros 'pasaban susto'. Muy pronto no fue suficiente para el niño Orejudo tal satisfacción y decidió arrancar de su hogar a sus pequeños vecinos, llevarlos a sitios eriazos para matarlos con métodos caprichosos y siempre dolorosos para sus víctimas. ¡Qué Sename hubiera podido con éste!

El emprendimiento de este pequeño inmigrante consistió en hacer que el terror cundiera a la par del dolor causado a sus numerosas víctimas. Cada vez que su padre le alimentaba no sabía el hombre que hacía que el criminal fuera cada vez más fuerte y eficiente. En todo caso, físicamente no creció gran cosa; se quedó de corta estatura y enorme crueldad, fenómenos que nacen de cuando en vez y que, hasta la fecha, son inexplicables especialmente para los expertos. ¿Qué es el Bien y qué es el Mal? Algunos pretensiosos creen saberlo. Suman altas cifras los que con vocaciones de jueces dictan sentencias condenatorias. Pero, ¿quién sabe verdaderamente lo que nos motiva, impulsa y razona?

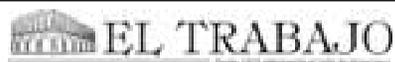
Como siempre pasa, finalmente El Orejudo fue indicado como sospechoso, a pesar de su insignifican-

cia y luego directamente tenido por culpable. Pero, El Orejudo no dio señales de tener conciencia de lo que hacía. Era bravo, sí, aún en la cárcel. Hasta los mismos reos comenzaron a cansarse de sus abusos y caprichos. Su padre se dio por vencido y estuvo muy de acuerdo en que la Justicia se hiciera cargo del joven.

Un buen día (¿o un mal día?) un reo decidido, le partió el cuerpo con un metal. Era un mundo de violentos. Es decir, se practicaba allí lo mismo que se practica a diario hoy en casas y calles: La violencia. Violencia en quien opina bobadas que a pesar de la 'bronca' hay que aguantar mientras se sufren las consecuencias de esa violencia. Palabras soeces agrediendo constantemente los oídos de quienes no nos criamos en ese ambiente. Modales faltos de toda urbanidad. Finalmente, hoy no se sabe bien quién es el violento, porque todo se disimula con palabritas y actitudes más o menos eficaces para el efecto de lanzar la piedra sin que se sepa de la mano criminal. Quizá, es muy posible que en cada uno de nosotros viva un 'Orejudo', sólo que con traje y sentados en escritorios barnizados. Amén.

## INDICADORES

IVP		UF	
Fecha	Valor	Fecha	Valor
31-07-2018	28.338,05	31-07-2018	27.202,48
<b>30-07-2018</b>	<b>28.335,84</b>	<b>30-07-2018</b>	<b>27.201,60</b>
29-07-2018	28.333,64	29-07-2018	27.200,72
28-07-2018	28.331,44	28-07-2018	27.199,85
27-07-2018	28.329,24	27-07-2018	27.198,97
26-07-2018	28.327,04	26-07-2018	27.198,09
<b>UTM</b>	<b>Julio-2018</b>		<b>47.681,00</b>



Salinas Nº 348 • Fonos: 34 2 34 31 70 - 34 2 34 31 71 • San Felipe  
INTERNET: www.eltrabajo.cl • e-mail: diarioeltrabajo@gmail.com

Director : Marco Antonio Juri Ceballos  
Asesores Legales : Díaz, Vergara & Asociados

FUNDADO EL 24 DE FEBRERO DE 1929

## Cartas al Director

### Stanislao agradece

Señor Director  
Diario El Trabajo:  
Quiero agradecer a la Sra. **Adriana Tapia Lucero**, el reconocimiento a la columna 'Cristianos para el Siglo XXI', sin restar méritos al reconocimiento, son las ideas que ella aporta las interesantes y que marcan una ruta de esperanza en este laicado católico tan aparentemente apagado y domesticado, en esta

Iglesia (Comunidad de Creyentes) tan clerical, tan de los curas.

Doña Adriana nos impulsa a 'salir del templo y armar líos', como dice Francisco. Luchando, clamando por una Iglesia profética, que anuncie, en salida, renovada y renovadora que conlleve a vivir un evangelio liberador. Creando mesas de trabajo, de reflexión y acción, una Comunidad y un laicado

pensante. *“Cuando creía que el fuego de mi hogar se había apagado, toque las cenizas y aun había calor y eso era esperanza”*. No son tiempos para llorones y quejumbrosos, son tiempos para librar hermosas batallas. Doña Adriana, “más temprano que tarde”, llamaremos al Pueblo de Dios que peregrina por el valles de Aconcagua y Petorca, a enfrentar este desafío.

**LAS OPINIONES VERTIDAS EN ESTE ESPACIO SON DE EXCLUSIVA RESPONSABILIDAD DE QUIENES LAS EMITEN, Y NO REPRESENTAN NECESARIAMENTE EL PENSAMIENTO DE DIARIO "EL TRABAJO"**

# Fundación Mi Patrimonio: Querrela contra empresa GEA por contaminar aguas en El Algarrobal

La Fundación Mi Patrimonio, a través de **Pedro Muñoz**, su director ejecutivo, interpuso en el Juzgado de Garantía de San Felipe una querrela penal en contra de la empresa Gea, dueña del Centro Tratamiento Integral de la Basura, CTI - La Hormiga, representada por **René Lizama**, por contaminar el agua en la localidad de El Algarrobal, localidad que se surte del vital elemento por medio de una APR, Cooperativa de Agua Potable Algarrobal, que saca el agua de pozos subterráneos en el sector.

## EN CONTEXTO

Desde Fundación Mi Patrimonio señalaron que en 2005 se dictó el Decreto Supremo 189/2005, que obliga a reconvertir los vertederos, sistema antiguo de recepción de basura que recoge la basura a la orilla de un cerro se tapa con tierra, en un relleno sanitario. La gran diferencia es que el relleno sanitario tiene un vaso contenedor con una geomembrana que protege la tierra y las napas subterráneas, para que el jugo de la basura o los líquidos lixiviados no se traspasen a las napas subterráneas.

## SUBEN PRECIOS

En 2009 la empresa GEA se adjudicó la Resolución de Calificación Ambiental, misma que le permite operar un relleno y tiene cinco años para iniciar las obras. A inicios de 2015, al borde de sus cinco años, la empresa comienza a operar como relleno sanitario. Con ese documento o RCA en mano, la empresa sale a contratar el nuevo servicio a las municipalidades, a las empresas y Codelco Andina, y les dice ahora 'disponer de basura me va a salir más caro, por lo tanto subo los precios', y los precios subieron casi el doble.

## EL COLAPSO

Sin embargo, tras un colapso del vertedero en agosto del 2015, se descubrió que la empresa nunca operó el relleno, sino que siguió operando como vertedero. El tema terminó con una discusión legal y la Autoridad Sanitaria salió a defender a la empresa, diciendo que estaba en regla, porque operaba con una especie de servicio Dual, donde era necesario seguir botando basura en el vertedero y también en el relleno. Lo que dio inicio a una causa por Fraude al Fisco, que hoy

está en proceso.

En 2017 Fundación Mi Patrimonio hizo una denuncia ante la Bidema (Brigada de Delitos Medioambientales) en Santiago, por Daño ambiental y por Asociación ilícita, "porque acá había una empresa irresponsable que seguía operando el vertedero y había autoridades que permitían eso", dijo Pedro Muñoz. En febrero de este año salió la Resolución o el informe final de la Bidema que, tras tener los certificados científicos y de laboratorio, decretó que las napas subterráneas en el sector La Hormiga se encuentran contaminada con metales pesados.

El tema, dicen en Fundación Mi Patrimonio, se vio agravado, porque estando contaminada las napas la empresa no sólo no dio aviso a las autoridades, sino que usurpó aguas desde uno de los pozos de monitoreo por unos tres años y repartió esas aguas por las instalaciones del personal y para riego de las dependencias.

Después de una disputa judicial y administrativa, Fundación Mi Patrimonio logra tener en sus manos los resultados de este estudio, y con ese antecedente en su poder colocó una querrela



Agentes de la PDI tomaron muestras en su momento del agua, estas están contaminadas.

por el delito de Daño Ambiental producido en virtud del incumplimiento del artículo 291 del Código Penal, que sanciona al que propaga o disemina elementos contaminantes que son peligrosos para la vida humana, la vida animal, y la vida vegetal.

"La querrela se interpone contra el representante legal de GEA, el señor **René Lizama** y contra quienes resulten responsables de haber autorizado, sin el control efectivo por parte del Estado, la querrela la patrocina el abogado de la Fundación, **José Núñez Avilés**, y en paralelo hoy a medio día otros voluntarios de la fundación colocaron un Recurso de Protección en la Corte de Apelaciones de Valparaíso, contra la Seremi de Salud Valparaíso y la Superintendencia de Medioambiente que, teniendo estos antecedentes, no hicieron gestiones efectivas para detenerlo", dijo Pedro Muñoz.

compuestos se usan en pinturas, barnices, tintes, etc.

**Selenio:** Elemento químico de número atómico 34, masa atómica 78,96 y símbolo Se; es un elemento semimetálico sólido de color gris brillante, de características parecidas a las del azufre, que se emplea en instalaciones eléctricas por ser buen conductor de la electricidad y en la fabricación de vidrio.

**Hierro:** Elemento químico de número atómico 26, masa atómica 55,84 y símbolo Fe; es un metal del

grupo de los elementos de transición, de color blanco plateado, blando, dúctil, maleable, magnético y oxidable, que es muy abundante en la naturaleza formando compuestos y se extrae principalmente de la hematites; puede recibir diferentes tratamientos que le confieren propiedades distintas y usos diversos; principalmente se usa para fabricar herramientas, estructuras y objetos.

La querrela fue declarada admisible con todos sus argumentos.



Pedro Muñoz en los momentos que interpone la querrela en el Tribunal de Garantía de San Felipe, misma que fue declarada admisible.

-En virtud a los resultados obtenidos en el Relleno Sanitario La Hormiga, se estableció que dicho Relleno se encuentra infringiendo la Norma Chilena NCh 133 of. 78 "Requisitos de calidad para diferentes usos"- riego y la NCh 409/1 Of. 2005, Agua Potable parte 1-requisitos, considerando su eventual uso. Por lo tanto, se configura el delito tipificado en el artículo 291 del Código Penal.

Acá vemos el resultado del informe de la PDI sobre la presencia de metales pesados.

EL TIEMPO		Fuente: Dirección Meteorológica de Chile				
Día	Min   Max	Mañana	Mediodía	Tarde	Noche	
30	11°   15°	Despejado y neblina	Despejado y neblina	Despejado	Despejado con neblina a nubosidad parcial	
31	11°   15°	Despejado	Nubosidad parcial	Nubosidad parcial	Nubosidad parcial	
1	11°   15°	Nubosidad parcial	Nubosidad parcial	Nubosidad parcial	Nubosidad parcial	
2	11°   15°	Nubosidad parcial	Nubosidad parcial	Nubosidad parcial	Nublado	
3	11°   15°	Nublado	Nublado	Nublado	Nublado	

## DATO DURO

Dentro de los metales pesados según el informe de la PDI están: **Manganeso**, selenio y hierro, por sobre las condiciones de vulnerabilidad del acuífero.

**Manganeso:** Elemento químico de número atómico 25, masa atómica 54,94 y símbolo Mn; es un metal del grupo de los elementos de transición, de color blanco plateado, brillante, duro y quebradizo, resistente al fuego y muy oxidable; es muy abundante en la naturaleza, donde se encuentra en forma de menas, siendo la principal la pirolusita; se usa en aleaciones de hierro para fabricar aceros, y sus

**Restaurante Centro "Manuel Rodríguez"**

ALMUERZOS DIARIOS

Todos los lunes  
**CHUPE DE GUATITAS**



**"Donde El Tito Ríos"**



**PARRILLADAS EXTRAS**

**Lomo Reineta**  
**Lomo Pobre**  
**Merluza**  
**Pollo**

Combate de Las Coimas 1531 - San Felipe  
Celular: 9-89784337 - 9-50968114

## Servicio país y municipio santamariano trabajan para mejorar gestión ambiental

**SANTA MARÍA.-** En el marco de mejorar el plan estratégico y desarrollar una mejor comprensión de las herramientas que tienen y se pueden usar en la comuna, el alcalde de San-

ta María, Claudio Zurita, se reunió con el Equipo Tesis y Servicio País, pertenecientes a la Fundación Superación de la Pobreza Valparaíso, para abordar e implementar dos estudios de

tesis que sirvan para contribuir a una mejor gobernanza en relación a la materia ambiental en la comuna.

Las dos tesis se enfocan en dos contenidos importantes para la comuna. La primera tiene relación a la gestión de residuos sólidos y la otra con la gestión ambiental local. Estas tesis estarán apoyadas por los alumnos de la Escuela de Ingeniería de la Universidad de Valparaíso, junto al equipo de Servicio País que reside en el sector.

La primera presentación que se hizo para conocer los alcances e importancia de estos estudios para la comuna de Santa María, en donde se recalzó que se quiere realizar un acompañamiento total en esto, para aportar y contribuir a una mayor comprensión y elaboración de planes estratégicos que municipios, como el de Santa María tiene limitaciones para desarrollar y aplicarlos.



El alcalde Zurita junto a equipo tesis y Servicios País residente en la comuna.



Profesionales de Servicio País presentan estudios para mejorar gestión ambiente en la comuna de Santa María.

**STR**

- VENTAS A DOMICILIO  
Arenas gruesa, fina, gravillas, bolones, Maicilo, estabilizados
- ARRIENDO MAQUINARIA  
Retroexcavadora, excavadoras, camiones tolvas.
- MOVIMIENTO DE TIERRAS  
Demoliciones, retiro de escombros, construcción de tranques y limpieza.

Para mayor comodidad trabajamos con Transbank débito, crédito en tu propio domicilio. Consulte a:

+56 9 3265 2998  
+56 9 9155 2566  
tramos0567@gmail.com



Nuestro centro las personas,  
en IST cuidamos tu vida

Juntos construimos una mejor calidad de vida y ambientes laborales más seguros.

www.ist.cl

**ist**  
especialistas en prevención

# Más de 2.000 putaendinos dijeron No a la Gran Minería

**PUTAENDO.-** Histórica marcha por la Vida de Putaendo, reunió a más de 2.000 personas el pasado sábado 28 de julio en el centro de la Capital Patrimonial de Aconcagua. Masiva caravana familiar manifestó el rechazo de todo un pueblo al megaproyecto Vizcachitas de la compañía minera Los Andes Copper.

Para el alcalde Guillermo Reyes, el H. Concejo Municipal y las agrupaciones medioambientalistas de la comuna, la alta convocatoria conseguida en la II Marcha por la Vida de Putaendo, demuestra el sentir de los putaendinos. Fueron organizaciones sociales, comités de Agua Potable Rural, agrupaciones de arrieros, campesinos, crianceros, motoqueros, profesores y niños de Putaendo, quienes marcharon masivamente para defender su derecho a

vivir en un medioambiente sin gran minería.

«Esta es una marcha histórica, la más masiva que hemos tenido en nuestra comuna. Fueron cientos de familias putaendinas que marcharon por el futuro de sus hijos, por la defensa del agua, los glaciares de roca y por la protección de nuestro maravilloso ecosistema cordillerano. Como Alcalde y Concejo Municipal estamos convencidos, y lo hemos reiterado en diferentes oportunidades, que unidos podemos detener la instalación de megaminería en nuestra comuna», manifestó el edil de Putaendo.

Un pueblo consciente de su condición de ser la única cuenca hidrográfica de Chile Central donde aún la megaminería no se ha instalado. En todas las demás cuencas hidrográficas del

norte y centro del país, las mineras han explotado los recursos naturales, generando contaminación ambiental e impactos negativos difíciles de desconocer, compensar o mitigar.

Marcha pacífica, familiar y representativa de la comuna que contó, prácticamente, con todas las organizaciones y Fuerzas Vivas de Putaendo. Así lo destacó el alcalde Reyes, quien indicó que la masividad de esta marcha reafirma la convicción de las autoridades y las agrupaciones ambientalistas convocantes en que es posible trazar estrategias de defensa en el marco de la unidad de un pueblo que no permitirá la instalación de megaproyectos mineros en su cordillera.

«Hoy estamos aquí unidos para defender la Vida de Putaendo. Hace algunos años defendimos nuestra



UN CLARITO NO.- Miles de putaendinos salieron a las calles de su comuna para expresar su claro repudio por la Gran Minería en esta región de Aconcagua.

agua de los intereses de Colbún, no permitimos la escoria de Chagres, recuperamos el Hospital San Antonio y ahora, con más fuerza que nunca, impediremos el ingreso de Gran Minería a nuestra histórica comuna. Juntos defendemos ser la última cuenca de la zona Centro Norte del país libre de extracción minera», expresó la máxima autoridad comunal.

### CIERRE MUSICAL

Marcha por la vida de Putaendo que concluyó con acto artístico cultural, donde agrupaciones locales y el músico nacional Joe Vasconcellos entregaron todo su apoyo a esta masiva ma-

nifestación ciudadana convocada por la Municipalidad de Putaendo, la Agrupación Putaendo Resiste, la Coordinadora Tres Ríos de Putaendo, el Movimiento Socioambiental Putraintü, la Casa Putraintü, Baile Chino Aconcagua Salmón, Asociación Indígena Paillar, Raíces de Aconcagua, Compañía de Teatro en Rodaje, motoqueros 'Truenos MC', Coordinadora de Organizaciones Populares de Putaendo, Raíces de Mi Tierra, Colectivo Andino 'Kallpa Akunkawa', Escuela Escalada Newen, Glaciares Libres, APR sector Casablanca y APR sector Las Coimas.

«Es sumamente impor-

tante que exista una unidad de acción entre los alcaldes para traer mayor cantidad de beneficios para la zona. A partir de esta unidad hoy pudimos conversar con el intendente, manifestarle nuestras preocupaciones y desazón por cómo hemos ido quedando aletargados respecto de lo que se desarrolla en Viña y en Valparaíso, por eso es sumamente importante este diálogo con las autoridades regionales para traer mayores beneficios a la gente que un día con su voto, confío en nosotros», agregó Nelson Venegas, quien además es presidente de la Asociación de Municipalidades Región de Aconcagua.



Marcha por la vida de Putaendo que concluyó con acto artístico cultural, donde agrupaciones locales y el músico nacional Joe Vasconcellos entregaron todo su apoyo.

## PROGELEC



### CAMIÓN GRÚA CAMA



PARA TRANSPORTE DE VEHICULO  
CAMIÓN GRÚA - ARRIENDO MINI EXCAVADORA  
ANALIZADOR DE RED ARMÓNICOS, MEDICIÓN DE TIERRAS Y GEOLÉCTRICO  
Montaje e Instalación Eléctrica A.T.B.T., Bomba Superficie y Pozo Profundo

- Postación
- Trabajos en altura máxima 18 Mts.
- Montaje Industrial
- Letreros propaganda y otros
- 2-7 toneladas
- Podas
- Traslado de maquinaria
- Contenedores

---

Certificado por



**LLAMAR FONOS: 514471 - 512759**

**FREIRE 227 - SAN FELIPE**





Cafetería de especialidad y Salón de té  
Sandwich Peruanos  
Pastel de acelga, champiñón, jamón y tocino  
Empanadas de pollo, lomo saltado y ají de gallina.  
Crema volteada de quinua. Tortas y variados postres exclusivos

Coimas 1511 B casi esq. San Martín - San Felipe  
Teléfono 227936732

 Incafé

 incafe\_alezo

 +56 9 9635 6416

# Panquehuinos disfrutaron del trabajo impecable de la Orquesta Marga Marga

**PANQUEHUE.-** De exitosa fue calificada la presentación de la Orquesta del Marga Marga, la que tuvo lugar en la Sala Cultural de la comuna de Panquehue. Esta muestra artística estuvo inserta en el marco de las actividades culturales, entre la Municipalidad de Panquehue y el Consejo de la Cultura y las Artes, a través del Área de Cultura y Turismo.

Este concierto de Invierno con la connotada la Orquesta Marga Marga, creada y dirigida por el maestro Luis José Recart Echenique; Premio Altazor 2013 y Premio Domingo Santa Cruz 2013, realizó un recorrido musical de las grandes obras contemporáneas.

Se trata de una agrupación

que fue fundada en la comuna de Villa Alemana en marzo de 2010, en el marco del programa del Consejo Nacional de la Cultura y las Artes, para orquestas profesionales en regiones distintas a la Metropolitana.

**Silvia Aguirre**, directora de Patrimonio- Turismo y Cultura de la Municipalidad de Panquehue, explicó a **Diario El Trabajo** que el objetivo fundamental de la Orquesta fue difundir y promover la música en cualquier ámbito de la sociedad, ya que esta orquesta ha realizado presentaciones en teatros, salas de concierto, colegios, sedes sociales e iglesias, entre otros.

«Esta orquesta aunque



La Orquesta Marga Marga interpretó un repertorio que incluye compositores de la música universal desde el siglo XVII en adelante.

prioriza los conciertos en la región, sus presentaciones incluyen giras y conciertos en el norte y sur de Chile y también el extranjero, participando además en cuen-

tas públicas de presidentes de la República y ceremonias realizadas en la Cámara de Diputados, la Municipalidad de Valparaíso y el Palacio de la Moneda. En esta oportunidad presentó en nuestra comuna de Panquehue», dijo.

En tanto el alcalde (S) **Lautaro Silva Saá**, junto a destacar la presentación de la Orquesta Marga Marga, señaló que este tipo de eventos son pensados para fortalecer el desarrollo de la cultura en todas sus expresiones.

El director de la orquesta, Luis José Recart, agradeció la presencia del público y escolares de la comuna, quienes con mucho respeto, escucharon cada una de las presentaciones efectuadas por los destacados músicos.

«Quiero agradecer a la Municipalidad de Panquehue, que nuevamente nos invitan a formar parte de

su parrilla de eventos culturales y nosotros lo que hemos hecho, es hacer un recorrido con canciones que son parte de un variado repertorio, con compositores chilenos y extranjeros».

La Orquesta Marga Marga interpretó un reper-

torio que incluye compositores de la música universal desde el siglo XVII en adelante, con énfasis en los finales del siglo XIX y XX, pero da prioridad a la difusión de la música chilena de compositores emergentes y consolidados del ámbito nacional.



Esta muestra artística estuvo inserta en el marco de las actividades culturales, entre la Municipalidad de Panquehue y el Consejo de la Cultura y las Artes, a través del Área de Cultura y Turismo.



**DÍAZ VERGARA & ASOCIADOS**  
ESTUDIO JURÍDICO

---

**Derecho Laboral · Civil · Familia**  
**Gestión Jurídica General**

---

Tel: 34-2505015 · Salinas 362, San Felipe  
asesorialegal@dva.cl · www.dva.cl



**CERTIFICACION ISO 9001:2008**

## OBTÉN TU TARJETA PASAJERO FRECUENTE Y ESTUDIANTE

Acércate a nuestras Oficinas y presenta:

- Certificado de Trabajo o Estudios.
- Fotocopia de Cédula de Identidad.
- 2 Fotografías tamaño carnet.



**63 AÑOS UNIENDO EL VALLE DE ACONCAGUA CON LA CAPITAL**



**AHUMADA**

[www.busesahumada.cl](http://www.busesahumada.cl)

# Funcionario del Programa de ONU para el Desarrollo: Imparten charla para implementar a futuro sustentabilidad en la provincia

Hasta el edificio gubernamental diferentes actores empresariales y estamentos públicos del Valle del Aconcagua participaron en la exposición que realizaron desde Nacionales Unidas para fomentar el desarrollo público – privado y de la sociedad civil.

A las 10:30 en punto comenzó a exponer el jefe del área de Resiliencia y Desarrollo Territorial del Progra-



La cita fue encabezada por el gobernador Claudio Rodríguez.

ma de las Naciones Unidas para el Desarrollo, **Alberto Parra**, quien dio a conocer el proyecto que se desarrolla en dicha institución y que cuenta con diferentes trabajos como la transparencia, el diálogo, la responsabilidad, participación, sustentabilidad y la realización de una mesa territorial entre las instituciones público – privada y sociedad civil.

A la reunión asistieron diversas personalidades del ámbito público y privado. La cita fue encabezada por el gobernador Claudio Rodríguez, quien dijo que «quiero valorar el programa de las Naciones Unidas para un Desarrollo Sustentable se haya fijado en la provincia. Tener este primer encuentro donde reunimos a empresarios y sector público. Posteriormente vamos a incorporar a la sociedad civil para que entre todos podamos ser

capaces en generar, construir una mesa de trabajo que nos oriente a cómo realizamos un desarrollo sustentable a partir de eventuales catástrofes que puedan darse en nuestra zona y preocuparnos de ambos temas».

Además, la autoridad recalzó que «fue una actividad muy buena la que realizamos, generó gran interés, inquietud y preocupación de los asistentes. Ahora lo que viene es seguir trabajando para poder hacer las otras etapas hacia la elaboración de un plan provincial que nos permita hacer más sustentable en el futuro».

En tanto, Alberto Parra sostuvo que «la preocupación del Programa es que las dinámicas de desarrollo sean sostenibles, es precisamente que todo lo que invertimos en mejorar las condiciones de vida de las personas, ecosistemas de negocio sean resilientes y



A las 10:30 en punto comenzó a exponer el jefe del área de Resiliencia y Desarrollo Territorial del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo, Alberto Parra.

efectivamente no perdimos los avances logrados por un desastre mal gestionado o que nos retrotraiga en los procesos de desarrollo».

Ya en Provincia de Chacabuco, en la Región Metropolitana y en Quillota, Región de Valparaíso, se efectuaron charlas en que participaron dirigentes sociales, empresarios e instituciones del Estado, según el encargado del área de Resiliencia y Desarrollo Territorial, «estas experiencias fueron suficientes experiencias, muy concretas para construir un diálogo

sustantivo en distintos actores del desarrollo. Es un error pensar que el sector público tiene intereses distintos que el sector privado o la sociedad civil. La única dinámica de desa-

rrrollo sostenible es efectivamente articulando los puntos de vista de los actores construyendo acuerdos y avanzando en su implementación de manera conjunta».

## ARRIENDO OFICINAS EN PLENO CENTRO DE SAN FELIPE

A sólo dos cuadras de la Plaza de Armas, amplias, acogedoras, construcción sólida y nueva, dos ambientes, ideal consulta profesional.

Interesados llamar a los fonos :  
34-2-34 31 70 - 9 8479 5521

**TECUIDO 600 600 50 60**

**TECUIDO.CL**  
DISFRUTA TU LIBERTAD

SDSCORP SmartPanics ALARM.COM

SEGURIDAD CONECTADA A CARABINEROS DE CHILE VIA ALPHA III

### VENTAJAS DE NUESTROS SERVICIOS DE SEGURIDAD

<p><b>EMPRESA LOCAL</b> Nuestro equipo de personas es 100% del Valle de Aconcagua</p> <p><b>ASESORIA EN SEGURIDAD</b> Expertos en seguridad y tecnología le guiarán en la elección correcta de su servicio</p> <p><b>ASESORIA JURIDICA</b> Nuestros abogados le guiarán, acompañarán y asistirán en el proceso de denunciar un evento.</p>	<p><b>VIDEO VIGILANCIA</b> Tecnología de vanguardia y la mas robusta plataforma de videovigilancia del mercado</p> <p><b>MONITOREO 24/7</b> Nuestra central de monitoreo está equipada con tecnología de punta y personal con años de experiencia.</p> <p><b>ALTA TECNOLOGIA</b> Contamos con equipos y tecnología de punta con el respaldo de las mejores empresas de seguridad.</p>
--	---

**BERNARDO O'HIGGINS 671 SAN FELIPE - V REGIÓN**

**+56 9 8242 8180**  
**342 50 55 00**  
**WWW.TECUIDO.CL**  
**CONTACTO@TECUIDO.CL**

Hola, soy Marcela Díaz.  
No podré ir a la consulta médica del 21...

Gracias a Marcela, otra persona dejará de esperar!  
Si no puedes acudir a tu cita médica, avísanos a:

Hospital San Camilo de San Felipe:  
**34-2493307/34-2493222**

Hospital San Juan de Dios de Los Andes:  
**34-2350111**

Actualiza tus datos en [www.serviciodesaludaconcagua.cl](http://www.serviciodesaludaconcagua.cl)

# Felices celebran los niños el 9º Aniversario del Jardín Castillo de Alegría

**SANTA MARÍA.** - Un ameno festival infantil es que se vivió este viernes en Jardín Castillo de Alegría, en San Fernando, durante la celebración del 9º aniversario, actividad que contó con la presencia de las autoridades de esa comuna aconcagiüina. La presentación artística estuvo protagonizada por los niños y sus educadoras. El nivel Salacuna presentó en forma muy dinámica la obra 'La granja del tío Juan', el nivel Medio-menor interpretó una canción

llamada 'Abrázame', con letreros alusivos.

**Diario El Trabajo** habló con la directora del Jardín, **Mirta Soto Lazcano**, «estamos formando una familia con lazos ininterrumpidos, donde se entrega confianza, responsabilidad y amor incondicional a los pequeñitos. Educamos a niños de 84 días a 4 años de edad, donde predomina el encanto por el juego, queremos desarrollar las destrezas y habilidades

según la madurez de cada uno. Me siento feliz de recibir el apoyo permanente de la familia, siendo ésta el primer agente educativo para sus hijos. Buscamos ser un jardín infantil líder, reconocido por su excelencia académica; por su sólida formación espiritual, social y humana. Para esto contamos con tres educadoras, siete técnicos, dos auxiliares de aseo y dos manipuladoras certificadas en alimentación, dedicadas a nuestros alumnos a tiempo completo», dijo Soto.



**DE FIESTA.** - Mamitas y sus hijos disfrutaron en grande de esta actividad de aniversario en el Jardín Castillo de Alegría.



**UNA GRAN FAMILIA.** - Autoridades de la comuna, apoderados, parvularias y los mismos niños, celebraron los nueve años de existencia.

## REMEMBRANZA

Así también el alcalde **Claudio Zurita Ibarra** recordó cuando se inauguró el Jardín, «la labor desarrollada durante estos nueve años nos demuestra cómo pasó el tiempo en forma tan rápida, recuerdo al Intendente de la Región de Valparaíso Iván de la Maza, cuando vino a inaugurar este Castillo, hoy totalmente consolidado, tiene su historia de logros y de muchos aciertos pedagógicos. Está formado en la actualidad por un completo equipo de profesionales al servicio de todos los niños que los acogen en

un ambiente cálido y cercano, preparado para responder a las diversas necesidades educativas de vulnerabilidad y equidad. Estamos conscientes de la importancia que representa para los padres la formación y el cuidado de los hijos en su formación inicial, representa el primer pedacito de asistencia educacional, determinante para los años posteriores que vendrán», indicó el edil.

**Roberto González Short**



**Miera Soto**, directora del Jardín.

**SSANGYONG**

MADE IN KOREA



**ACTYON SPORTS DIÉSEL**

VERSIÓN MT  
PRECIO BASE

\$9.990.000 +IVA

23 meses de garantía y 3 años de garantía de 12 años.

\$11.888.100 IVA INC

INCLUYE BONO CON FINANCIAMIENTO

NUEVA VERSIÓN AT  
PRECIO BASE

\$12.990.000 +IVA

23 meses de garantía y 3 años de garantía de 12 años.

\$15.458.100 IVA INC

INCLUYE BONO CON FINANCIAMIENTO

— ESPACIO PARA TODO LO QUE LLEVAS DENTRO —

**SIGLO XXI**  
Una Empresa Valenzuela & Delarze

Av. Argentina 1130, Los Andes.  
(34) 2770 200 - 2770 212

Mobil Santander SKBERGÉ [www.xxi.cl/ssangyong](http://www.xxi.cl/ssangyong)

Precio válido hasta el 31 de julio del 2018 ACTYON SPORTS NAS610AA Euro V diésel, 4x2 MT, precio sin bono: \$ 14.268.100 (11.990.000+IVA), precio oferta desde \$ 11.888.100 IVA inc. (\$9.990.000+IVA), precio incluye bono SsangYong de \$1.190.000 IVA inc. con todo medio de pago (bono SsangYong varía según versión) y bono con financiamiento Santander Consumer de \$1.190.000 IVA inc. ACTYON SPORTS NAS622 Euro V diésel, 4x2 AT, precio sin bono: \$ 17.243.100 (14.490.000+IVA), precio oferta desde \$ 15.458.100 IVA inc. (\$12.990.000+IVA), precio incluye bono SsangYong de \$595.000 IVA inc. con todo medio de pago (bono SsangYong varía según versión) y bono con financiamiento Santander Consumer de \$1.190.000 IVA inc. Condiciones de financiamiento: monto financiado mínimo de \$5.000.000, plazo mínimo 24 meses, con Productos Línea Normal. Crédito sujeto a aprobación, previa evaluación de antecedentes comerciales, por Santander Consumer Chile S.A. Precios no válidos para Zona Franca y no incluyen flete a regiones. Valores consumo obtenidos en mediciones de laboratorio según ciclo de ensayo de la comunidad europea, homologadas en el MTT, más información en [www.consumovehicular.cl](http://www.consumovehicular.cl). 100.000 KM o 3 años de Garantía, lo que ocurra primero; condiciones establecidas en Libreta de Garantía entregada al momento de la compra.

## Coronel Jorge Arturo Álvarez, 'Ciudadano Benemérito': Sembró árboles, luz y esperanza, para cosechar hoy honor y reconocimiento

Hoy en **Diario El Trabajo** queremos compartir con nuestros lectores una breve reseña acerca del coronel de Carabineros en retiro, **Jorge Arturo Álvarez Arancibia**, a quien este 7 de agosto el Concejo Municipal de San Felipe oficializará la distinción **Ciudadano Benemérito**.

«La labor policial no es fría ni distante, sino acogedora, solidaria y cercana a las personas, porque su tarea es de servicio a los seres humanos», esas fueron las primeras palabras ofrecidas por el Coronel Álvarez, tras conocer él que sería distinguido. Jorge Álvarez fue prefecto del Valle de Aconcagua entre 2002 y 2004, enfrentó la tarea encomendada por la institución, en el que fue su último cargo en Carabineros, antes de cumplir sus años de servicio. Prevenir y educar eran sus lineamientos.

«En Carabineros de Chile, carrera donde cumplí entre 1974 y 2004, presté servicios profesionales en diferentes Unidades y Reparticiones de la institución. Llegué al Valle de Aconcagua luego de haber ejercido como



Coronel de Carabineros en retiro, Jorge Arturo Álvarez Arancibia.

Edecán del presidente de la Corte Suprema de Justicia, cargo que me permitió adquirir una gran experiencia y conocimientos del quehacer judicial a nivel nacional como internacional, además de ir comprendiendo la naturaleza de los conflictos sociales que afectan el diario vivir de la ciudadanía, cargo que dejé el 4 enero de 2002, en una emotiva despedida de parte del entonces presidente del máximo tribunal, Hernán Álvarez. Soy abogado de la Universidad de Chile, MBA Executive (Magíster) en Administración y Negocios de la Universidad del Desarrollo e Ingeniero (e) en Prevención de Riesgos», comentó Álvarez.

Pero, sin duda, fueron los años en que culminó su trabajo en Carabineros, como Prefecto de Aconcagua (Provincias de San Felipe, Los Andes y Petorca), los que le han hecho merecedor de un homenaje de la ciudadanía, la cual no olvida los constantes esfuerzos del entonces Prefecto Jorge Álvarez, en entregar todo su potencial para ayudar a construir una zona más segura, en la que todos los estamentos de la sociedad cumplieran un rol activo en la búsqueda de una mejor calidad de vida para todos los habitantes.

«El 14 de enero de 2002 asumí el Mando de la Prefectura Aconcagua N°7. En ese cargo busqué hacer partícipes a cada ciudadano del Valle del Aconcagua, desde los más pequeños hasta los adultos mayores, en un cambio de mentalidad que, a partir de la prevención social, buscara un cambio de actitud, fortaleciendo la solidaridad, la amabilidad, el aporte constructivo, la

amistad y la responsabilidad, entendiendo que mejorar la situación de riesgo delictual es un problema de todos, no de otros. La prevención social, orientada a la educación de las personas, a la satisfacción de algunas necesidades, incluso a la positiva ocupación del tiempo libre de la juventud y a la disminución de las condiciones que fomentan la inseguridad de las personas, tales como la falta de alumbrado público, sitios eriazos o abandonados, inmuebles arruinados y desocupados, calles y veredas sucias o en mal estado, como también al desarrollo de innumerables programas de prevención y rehabilitación de conductas no deseadas», indicó el profesional.

### SEMBREMOS FUTURO

La campaña *Sembremos Futuro*, fue destinada a la prevención social del consumo de drogas y delincuencia, que abarcó las 15 comunas de las provincias de San Felipe, Los Andes y Petorca, con participación de más de 3.000 personas. El acto se desarrolló en el Santuario de Santa Teresa de Los Andes, en Auco. Hasta allí llegaron autoridades, pero principalmente los jóvenes de escuelas y liceos de las comunas del Valle de Aconcagua y de Petorca, a quienes estaba dirigido el mensaje y la acción.

«Porque a ellos fue a quienes se les dio la posibilidad de ser partícipes de la formación y mejoramiento de sus comunidades, de sus entornos, y de sí mismos, en un pequeño gesto que buscaba grandes logros. En esa oportunidad se entregaron 1.000 árboles a los jóvenes de las comunas señaladas, para que los



CIUDADANO BENEMÉRITO.- Aquí vemos al Coronel Jorge Álvarez al lado de Gladys de Herrera, su esposa M<sup>a</sup> Eugenia de Álvarez, la entonces presidenta de Chile chilena, Michell Bachelet, y Arturo Herrera, director nacional de la PDI.



MOMENTO HISTÓRICO.- Aquí lo vemos al lado del presidente de China, Jiang Zeming, cuando éste visitó nuestro país en 2001.

plantaran y cuidaran, observando cómo una semilla se puede convertir en un árbol de tronco derecho y sano, que genera bondades a su entorno», recuerda Álvarez.

### SUS REACCIONES

**Diario El Trabajo** consultó ayer domingo al Coronel Álvarez qué opinaba acerca de esta designación que ha sido anunciada por el Concejo, «en primer lugar agradecer a la comunidad de San Felipe en la persona de su Alcalde y Concejo Municipal por esta distinción, la cual al provenir de la comunidad tiene un altísimo valor y significado para mí y mi familia, por lo que ello refleja de que las semillas sembradas en la Campaña *Sembremos Futuro*, a 15 años ya, germinan ahora en forma del reconocimiento ciudadano ya anunciado (...) el cargo de Prefecto de Carabineros me permitió tam-

bién junto con mis otras obligaciones propias de mi cargo, entregar este mensaje liderado y compartido con las autoridades, vecinos, estudiantes e instituciones de las 15 comunas del Valle de Aconcagua y de Petorca, esta luz nace y se proyecta desde San Felipe, y desde el Santuario de Auco hacia toda la Jurisdicción de esta repartición», indicó el Coronel Álvarez», dijo.

En la actualidad Álvarez, con 65 años de edad, emplea su tiempo en el ejercicio libre de la profesión de abogado, ostentando también el cargo de Director Ejecutivo en Consultora Admiral, en Chile. Es padre de cuatro hijos, tres de ellos profesionales: **Carolina, Jorge Andrés, Francisco y Macarena**, además cuenta con cinco regalones nietos. Hombre de firmes y sólidas convicciones, presencia afable, valores éticos y morales bien aquilatados por quienes le conocen.

**Roberto González Short**

ESCOLARES AL FRENTE.- Aquí vemos una de sus más importantes iniciativas llevadas a la acción, la campaña *Sembremos Futuro*, en 2002.



# Triple colisión en camino Los Villares deja tres personas heridas

**RINCONADA.-** Tres personas heridas de diversa consideración fue el saldo de una triple colisión ocurrida la mañana de este sábado en el camino Los Villares. De acuerdo a los antecedentes entregados por Bomberos, la emergencia se produjo aproximadamente a las 11:40 horas en cruce Los Villares con Callejón Los Placeres, e involu-

cró a un microbús de la empresa Portus que realizaba el trayecto entre Los Andes y Rinconada y dos automóviles particulares.

El segundo comandante del Cuerpo de Bomberos de Rinconada, Horacio Astarco, manifestó que conforme a los antecedentes preliminares reunidos, un automóvil Peugeot matrícula XD 21-64, con dos ocupantes en

su interior, que se desplazaba hacia el oriente, habría efectuando una maniobra de adelantamiento colisionando al Microbus.

Tras el impacto, el Peugeot colisionó con un automóvil Kia modelo Cerato, patente KR WX 72, que iba en el mismo sentido, volcando el primero y quedando sobre un montículo el segundo. El Comandante Astarco indicó que los dos ocupantes del Peugeot quedaron atrapados en el interior de la deformada cabina, trabajando en conjunto las Unidades de Rescate de Bomberos de Los Andes y Rinconada.

Posteriormente los dos ocupantes del Peugeot y la conductora del KIA fueron entregados a Samu y trasladados hasta el Servicio de Urgencia del Hospital San Juan de Dios.

Asimismo, el jefe bomberil de Rinconada informó que el conductor y dos pasajeros que viajaban en el microbús salvaron ilesos. A raíz de esta emergencia el tránsito se mantuvo suspendido por cerca de media hora. En tanto, Carabineros de Los Andes y Calle Larga quedaron a cargo del procedimiento para establecer las causas de este accidente.



Tras el impacto, el Peugeot colisionó con un automóvil Kia modelo Cerato, patente KR WX 72, que iba en el mismo sentido, volcando el primero y quedando sobre un montículo el segundo.



La emergencia se produjo aproximadamente a las 11:40 horas en cruce Los Villares con Callejón Los Placeres.

### Extracto

Ante el Primer Juzgado de Letras de San Felipe, en causa ROL V-151-2018, en autos sobre interdicción por demencia, caratulado «Vergara», se cita a audiencia de parientes de doña ELIZABETH MARIA PEREZ NAHAS, cédula de identidad 5.014.767-3, a realizarse con fecha 08 de Agosto de 2018, a las 12:00 horas, en las dependencias de este tribunal.

El Secretario

### REMATE

Ante Juez Arbitro don Carlos Quesney Castillo, autos caratulados "Celedon con Rodríguez", sobre liquidación de sociedad conyugal, en las oficinas del Actuario Notario de San Felipe, Jaime Polloni Contardo de calle Merced N° 802, ex 192, de San Felipe, el día 14 de Agosto de 2018, a las 16,30 horas se subastará el inmueble que corresponde al Sitio 32 del Proyecto de Parcelación Casas Chicas de Quilpué, comuna de San Felipe, inscrito a nombre de don Eleodoro Ramón Celedón Celedón a fs. 1181 N° 142, Registro Propiedad (Coral) 1976, Conservador Bienes Raíces. Mínimo para las posturas será la suma de \$38.593.800.- Todo postor, incluso las partes, deberá presentar boleta de garantía, consignación en la cuenta corriente del Tribunal, vale vista o dinero efectivo por el equivalente al 10% del mínimo fijado para la subasta, dinero que perderá, como multa a beneficio de los comuneros y de la Junta de Servicios Judiciales, en caso de no estar el precio de la adjudicación dentro del plazo de 5 días siguientes a la subasta, o no firme la escritura de venta dentro del plazo de 20 días hábiles, contados desde la notificación de la resolución que ordena extender tal escritura. Así está ordenado en los autos particionales indicados. Otros antecedentes en la oficina del Actuario. Jaime Polloni Contardo. Notario de San Felipe, Actuario. San Felipe, 20 Julio 2018. J. Polloni C. Not. - Actuario.-

### REMATE

Ante Primer Juzgado Letras de San Felipe, Molina N° 2, el día 23 de agosto de 2018, a las 11 horas, se rematará inmueble, ubicado en calle Arturo Prat N° 1041 Ex N° 75, Lote N° 1, comuna y Provincia San Felipe. Rol de Avalúo 123-13. Título de dominio inscrito a nombre de doña Guissell Paola Amar Ortiz a fs. 20 N° 22, Registro Propiedad año 2015, Conservador Bienes Raíces de San Felipe. Mínimo para la subasta \$ 60.666.983.- Precio se pagará al contado al momento de la subasta o dentro del plazo de tres días de efectuada la misma.- Para tomar parte en la subasta interesados deberán rendir caución por un valor equivalente al 10% del mínimo fijado para las posturas, en vale vista a la orden del Tribunal, o en depósito en efectivo en la cuenta corriente del Tribunal. Bases y demás antecedentes en autos sobre desposeimiento caratulados "BANCO DE CREDITO E INVERSIONES con AMAR ORTIZ", Rol N° C-2397-2017 del Primer Juzgado de Letras de San Felipe.-

El automóvil Peugeot matrícula XD 21-64, con dos ocupantes en su interior, se desplazaba hacia el oriente, y habría efectuando una maniobra de adelantamiento colisionando al Microbus.



## V Región

La que más se escucha

**100.7**  
La Ligua

**98.3**  
San Felipe

**98.1**  
Viña del Mar

**91.9**  
La Calera

**90.5**  
San Antonio

**Radio Carnaval**  
www.radiocarnaval.cl

# Paulo Manzano 'El Cachantún' habría fallecido de un infarto: Conocido futbolista es hallado muerto en medio de la cancha municipal

Enorme consternación se originó en la comuna de Catemu luego de conocerse el lamentablemente fallecimiento de un padre de familia y futbolista, identificado como **Paulo César Manzano Aguilera**, de 40 años de edad, quien fue hallado sin vida al interior del Estadio Municipal de esa localidad cerca del mediodía de ayer domingo.

Según informó Carabineros, el hallazgo del cadáver lo efectuó el cuidador del recinto municipal ubicado en Calle Ignacio Carrera

Pinto, quien al dirigirse al medio de la cancha divisó el cuerpo de una persona de sexo masculino tendida sobre el césped, percatándose que no mantenía signos vitales, dando cuenta del hecho a la Policía uniformada.

En el sitio del suceso los funcionarios policiales lograron acreditar el deceso y la identificación de la persona fallecida, informando del hecho al Fiscal de Turno, quien dispuso de la concurrencia de la Brigada de Homicidios de la Policía de Investigaciones de Los An-

**Su cuerpo fue hallado en horas de la mañana de ayer domingo en el Estadio Municipal de Catemu. Manzano era padre de familia y pertenecía al Club Deportivo de Fútbol Amateur Arco Iris.**

des para efectuar las pericias en terreno.

Antecedentes preliminares al cuerpo darían cuenta que la persona hallada habría fallecido producto de un infarto, descartándose la intervención de terceros en el hecho según el análisis externo al cuerpo.

Sin embargo el perso-

nal del Servicio Médico Legal será el encargado de determinar con exactitud la causa de muerte tras la práctica de la autopsia de rigor.

Paulo Manzano, era conocido en la comuna de Catemu como '**El Cachantún**', destacado arquero del Club Deportivo Arco Iris de



Paulo César Manzano Aguilera tenía 40 años de edad y su cuerpo fue hallado sin vida la mañana de ayer domingo en el Estadio Municipal de Catemu.

esa localidad, debiendo suspenderse un partido agendado que se disputaría el

día de ayer a raíz de esta lamentable pérdida.

**Pablo Salinas Saldías**

De madrugada en Población San Felipe:

# Delincuentes ingresan a robar especies mientras dueña de casa dormía

En plena madrugada de este viernes se originó un robo de especies efectuado por delincuentes que ingresaron hasta una vivienda ubicada en Calle Julio Fi-

guera de Población San Felipe, mientras la dueña de casa dormía.

Según revela la vecina afectada, los sujetos habrían escalado el inmueble a eso

de las 05:30 horas, accediendo por la puerta de la cocina, sustrayendo especies detalladas como un televisor de 32 pulgadas, una cafetera, dos pares de lentes

y una cartera. Posteriormente los antisociales huyeron en dirección desconocida, sin lograr establecerse hasta el momento la identidad del o los autores del hecho.

Al lugar concurrió personal de Carabineros adoptando la denuncia de la afectada quien avaluó las especies sustraídas en \$250.000. La vivienda no contaba con sistema de alarma ni registro de cámaras de seguridad. La Policía uniformada remitió los antecedentes a la Fiscalía de San Felipe.

**Pablo Salinas Saldías**



Carabineros adoptó la denuncia de la vecina afectada por delincuentes que invadieron su propiedad mientras ella dormía. (Foto Archivo).

**Carabineros no ha logrado establecer la identidad del o los sujetos que habrían cometido este delito, remitiendo los antecedentes del caso a la Fiscalía de San Felipe.**

**CARNES DE PRIMERA PARA SU FAMILIA**

**LO MEJOR PARA SU MESA**

**CARNES KAR**

**PARA CARNES...KAR !!**

**La Unión FUNERARIA**

Atención 24 Horas

**QUINTA REGIÓN**  
 SAN FELIPE: Lib. Bdo. O'Higgins 711 Fono 34 2 510434  
 LOS ANDES: Manuel Rodríguez 206 Fono 34 2 421696  
 PUTAENDO: Sarmiento 310 Fono 34 2 501080

**CUARTA REGIÓN**  
 LA SERENA: Los Carreras 873 Fono 51222 6028  
 COQUIMBO: Avenida Videla 302 Fono 5123 29547

**REGIÓN METROPOLITANA**  
 SANTIAGO: Av. Independencia 1600 Fono 2444 7599 - 2777 7967  
 MELIPILLA: Ortuzar 794 Fono 2832 4657

<http://www.funeraria-launion.cl>

# Automóvil desintegrado contra un poste en San Rafael

El conductor de un automóvil resultó con lesiones de mediana consideración luego de impactar contra un poste telefónico en el sector de San Rafael. El accidente se produjo a eso de las 6 de la mañana a la altura del N°3691 de esa arteria,

cuando A.E.E.A., de 32 años de edad, guiaba su automóvil Fiat modelo Palio, matrícula XN 11 30, de poniente a oriente y por causas que son materia de investigación perdió el control, cruzó el eje central de la calzada e impactó violentamente contra

un poste del tendido telefónico.

Fue tal la violencia del impacto, que la estructura de cemento quedó completamente desintegrada, mientras que el auto sufrió daños de consideración en su parte frontal. El chofer y único ocupante quedó atrapado en el interior, siendo necesaria la concurrencia de la Unidad de Rescate de la Primera Compañía de Bomberos de Los Andes, más el apoyo de la Unidad Hazmat de la Segunda Compañía.

Una vez rescatado el chofer fue entregado a Samu, siendo llevado hasta el Servicio de Urgencia del Hospital San Juan de Dios para su evaluación. Carabineros del Cuadrante 2 quedó a cargo del procedimiento a fin de determinar las causas de este accidente que pudo haber tenido consecuencias más graves.



**FULMINANTE.-** Así quedó el vehículo, el tablero marcador del automóvil quedó marcado 160 kilómetros por hora.

## SOLICITUD DE REGULARIZACIÓN DE DERECHOS DE APROVECHAMIENTO DE AGUAS SUBTERRANEAS PROVINCIA DE SAN FELIPE DE ACONCAGUA

Marcelo Alejandro Lillo Vergara, en representación convencional, de la Ilustre Municipalidad de Llay-Llay, en virtud de lo establecido en el artículo 2° Transitorio del Código de Aguas, solicito regularizar un derecho de aprovechamiento de aguas subterráneas por un causal de 7 l/s., y por un volumen total anual de 30.000 m3., de carácter consuntivo, de ejercicio permanente y continuo, extracción mecánica desde un pozo profundo ubicado en la comuna de Llay-Llay, provincia de San Felipe de Aconcagua, Región de Valparaíso, localizado en un punto definido por la coordenada U.T.M (m) Norte: 6.364.213 y Este: 317.805, radio de protección de 200 m., con centro en el pozo. Coordenadas UTM referidas a Carta IGM N° 4115-7245, Escala 1:50.000, Dátum WGS84.



PAUTA PROGRAMÁTICA VTV2 Y CANAL 14 VTR / 67 LUXOR EN LLAY LLAY Y CATEMU

### LUNES 30 DE JULIO 2018

11:00 Dibujos Animados	21:00 Portavoz Noticias
12:00 Novasur	<b>21:30 VTV Noticias Edición Central</b>
<b>14:00 VTV Noticias Edición Mediodía</b>	22:20 VTV Tiempo
15:00 Programa Local «Vamos por Ti»	22:30 Lunes de Goles, conduce Enrique Colarte Y Richard Ponce
17:00 Novasur	<b>00:00 VTV Noticias Edición Noche</b>
<b>18:30 VTV Noticias Edición Tarde</b>	00:30 Programa «Vamos por Ti» (REP)
19:00 Dibujos Animados	
19:30 Sandro (REP)	

**Centro Médico Odontológico**  
15 años de experiencia en implantología

**URGENCIAS DENTALES**  
— FINES DE SEMANA —

**SÁBADO**  
11:00 a 14:00 Hrs / 18:00 a 22:00 Hrs

**DOMINGO, AL SIGUIENTE NÚMERO**  
9 93135258 *Contamos con pabellón de cirugía menor*

**Área Dental**

- Implantología y Rehabilitación Oral
- Ortodoncia (Frenillos)
- Cirugía Maxilofacial
- Limpieza y Blanqueamiento
- Operatoria
- Periodoncia
- Endodoncia
- Radiología

**Área Médica**

- Oftalmología
- Nutrición
- Traumatología
- Medicina General
- Psicología
- Obstetricia

San Felipe - Prat 585  
34 - 2535469 / 34 - 2506218

Los Andes - Esmeralda 246  
34 - 2381128

Para mayor información:  
**Centro Médico Odontológico Se-Dent**

# En una semana comete dos violentos asaltos: Hampa extranjera empieza ya con los atracos en nuestra comuna

En una semana, dos negocios ubicados en Población Yungay de San Felipe, fueron asaltados, según las víctimas, al parecer estos delincuentes son extranjeros. El primero de ellos ocurrió el día domingo 15 de julio a eso de las 19:00 horas y afectó al local de abarrotes y bazar San Alonso, ubicado en Calle Áreas Verdes, en donde se ubican los departamentos, el segundo en Calle Joaquín Oliva, frente al Colegio Sagrado Corazón.

En el primero **Ximena Ortiz**, hermana de la víctima, ese día a las siete de la tarde un grupo de cinco delincuentes encapuchados y con pistola en mano, asaltaron a su hermano, "le pusieron la pistola en la cabeza, le dijeron que no se moviera sino lo mataban entraron cinco sujetos encapuchados, me robaron todo cigarrillos, plata bebidas, cajas de bebidas, chuletas, hamburguesas, todo lo que pudieron llevarse se lo llevaron, en dinero eso significó una pérdida de casi un millón de pesos...eso es mucho", señaló Ortiz.

## SERÍAN EXTRANJEROS

La afectada indicó que su hermano le indicó que no se trata de delincuentes chilenos, "pueda ser que por su acento sean ecuatorianos o colombianos, no hablaron ningún tipo de grosería, solamen-



Esta es uno de los hampones, si nuestros lectores lo identifican, no duden en llamar a la Policía.

te actuaron, menos mal que a mi hermano no le hicieron nada, porque él no opuso resistencia, por lo que lesiones no tuvo, ahora se encuentra bien, eso es lo más importante, los cinco delincuentes se movilizaban en un automóvil", señaló la hermana del afectado.

Comentó la vecina que es primera vez que les sucede un hecho de esta naturaleza, por lo que ahora van a tener que estar más atentos a las personas que entran al su local, teniendo siempre el cuidado necesario, "porque igual han venido a mirar, uno ya los tiene identificados, no sabría decir si son los mismos pero hay gente que mira y avisa, porque he visto gente que nunca había visto aquí, vienen día por medio teniendo en cuenta que este sector era tranquilo, ahora se ha puesto malito, pero ya como que tenemos identificados a los que están pasando de manera más frecuente", indicó Ximena.

## OTRO ASALTO

En tanto, el día sábado 21 de julio faltando 15 minutos para las siete de la tarde en un negocio familiar ubicado en Calle Joaquín Oliva, frente al Colegio Sagrado Corazón, en ese lugar dos delincuentes asaltaron a los dependientes, e incluso agredieron a la mujer en la cabeza.

El dueño del local, **Sebastián Barraza**, dijo que "esto sucedió el sábado (21 de julio) un cuarto para las siete de la tarde, llegaron dos tipos como cualquier cliente al negocio como a comprar, una vez en el interior uno de ellos sacó un arma de fuego, procediendo a apuntarme directamente a la cabeza, saltó por encima del mesón y posteriormente me obligó a ingresar a la casa, en todo momento me solicitaba que tirara al piso y entregara todo el dinero que tuviera, nosotros estábamos con mi señora, le dijimos que plata estaba dentro del negocio en la caja regis-

tradora, no se devolvió, simplemente insistió en entrar a la casa para poder buscar dentro de la casa dinero, siempre intimidándonos con su arma, cuando quiso ingresar más al interior del domicilio nos vimos en la obligación de resistir al atraco, porque en el segundo piso estaba mi hija y tomamos una silla y tratamos de evitar el tema a repelerlos, dándoles golpes con la sillas, resultando un poco lesionados y procedieron a arrancar", señaló Barraza.

## - ¿Cuál fue la consecuencia de esto?

- Se llevaron dos celulares que estaban sobre la mesa en el momento que ellos ingresaron al interior de la casa, avaluados en \$600.000 ambos, y e llevaron la caja registradora con dinero.

## - ¿Cuánto en total más o menos?

- Como nosotros estábamos alertados por un asalto registrado a un negocio en la población, manteníamos poco dinero alrededor de \$50.000 en la caja registradora, sumados los dos montos en celulares mas los \$50.000 de la caja registradora, más la caja registradora que tiene un valor de 250.000 pesos, Carabineros hizo una sumatoria más o menos y avaluó en 800.000 pesos y fracción el monto.

## - ¿Primera vez que la pasa esto?

- De los diez años de funcionamiento, primera vez que sufrimos un asalto.

## - ¿Cómo quedan ustedes con esto?

- Huy nerviosos, muy nerviosos, preocupados, porque en realidad estamos viendo cómo única solución poner una reja de corte en medio del negocio, para poder seguir atendiendo con un poco más de confianza, bueno producto del asalto al escapara los tipos, para que no los siguiéramos persiguiendo nosotros, golpearon a mi señora en la cabeza, ella tiene un corte de siete centímetros en la ceja izquierda superior, tuvieron que ponerle ocho puntos acá en el Hospital San Camilo, se está recuperando levemente del tema, pero la parte psicológica está muy complicada.

## - ¿Actuaron a rostro descubierto?

- Sí, uno de ellos a rostro totalmente descubierto y el otro entró con jockey y con una prenda que le subía hasta la nariz, se tapó bastante, el que sí actuó a rostro descubierto el que portaba el arma.

## - O sea sin ningún temor que fuera identificado

- No, ningún temor, nosotros



DESCARADOS.- Aquí vemos a estos malvivientes despojando de sus pertenencias a honestos sanfelipeños.



Las cámaras en estos locales registraron cada movimiento de estos sujetos hampones extranjeros.



MUY VIOLENTOS.- Encañonando a sus víctimas y con gran violencia actúan estos delincuentes en los locales donde asaltan.

tenemos tres cámaras al interior del local que grabaron los hechos, pero no les importó nada de eso, no se intimidaron para nada.

## - En ese mismo contexto ¿lograron reconocer a alguno?

- No, nosotros no los hemos reconocido, conocemos a los clientes que vienen acá pero son personas desconocidas, me cabe la certeza que esos individuos no habían venido antes".

Las víctimas aseguran que notaron que estos delincuentes no son chilenos, "si son extranjeros ambos porque tenían acento venezolano o colombiano, además que en ningún momento nos insultaron, como le dijimos a la Sipo cuando nos preguntaron, o sea no dijeron garabatos, igual que en el negocio del edificio, yo ubicaría si

fueran chilenos, por eso digo son venezolanos o colombianos ambos", señaló la víctima.

El afectado pidió a la ciudadanía que en caso que los conozcan o sepan de su paradero entreguen información, "ya que la única manera que las autoridades detengan su actuar delictual es con la unión y solidaridad entre nosotros mismo, los ciudadanos común y corriente que dicho sea de paso, cada vez estamos más vulnerables con el explosivo aumento de la delincuencia" finalizó Sebastián.

Debido al asalto actualmente tienen el negocio cerrado, con el fin que la mujer se recupere totalmente, lo que acarrea pérdidas por unos 800.000 pesos, pero Sebastián dijo que la salud de su esposa está primera.



**COANIQUEM**  
todo por el niño quemado

**CORONAS DE CARIDAD**

**CANASTILLOS DE NOVIOS**

**SALUDOS A ENFERMOS**

**SALUDOS RECIÉN NACIDOS**

CONTÁCTENOS GRATIS AL **800 211212**

D a NUESTRA OFICINA REGIONAL SANTA ROSA 366 (INTERIOR), TELÉFONO: 74451277, LOS ANDES

NUESTROS AGRADECIMIENTOS A DIABO 

# td trabajo deportivo

por Jorge Vega Osés

## Trasandino cumple y parte con el pie derecho la segunda rueda de su campeonato

Con goles que cayeron en pleno segundo tiempo, y que fueron obra de Eliseo Miranda y Boris Lagos, el sábado pasado Trasandino se impuso por 2 tantos a 0 a Municipal Santiago en el duelo jugado el sábado pasado en el Estadio Regional de Los Andes, reducto en el cual los aconcagüinos están obligados a convertirlo en inexpugna-

ble, si quieren pensar en cosas importantes para este 2018.

El encuentro entre andinos y capitalinos correspondió a la decimosexta fecha del torneo de la Tercera División A, que el fin de semana pasado entró en su fase de revanchas y en la cual saldrán los otros dos cuadros que se sumarán a Limache y Lautaro de Buin en

la liguilla del ascenso.

Con este triunfo Trasandino llegó a los 26 puntos, con lo que seguirá dentro de los cinco primeros lugares en la tabla de colocaciones, aunque el verdadero objetivo para los dirigidos de Ricardo 'Manteca' González es ser uno de los dos mejores en la segunda rueda para poder acceder a la postemporada.



La escuadra andina venció por 2 a 0 a Municipal Santiago en el cotejo del sábado pasado en el Regional de Los Andes.

## Los Halcones se estrellan y queda en riesgo su clasificación a la Copa de Oro

Un duro traspie que pone en serio riesgo su clasificación a la Copa de Oro de Arusa, sufrió en la capital de la Cuarta Región (La Serena) el quince de Los Halcones de Aconcagua ante Carneros, cuadro que es rival directo de los andinos en la lucha por acceder a la instancia mayor del rug-

by nacional.

El técnico de Los Halcones, Gustavo Vega, realizó un crudo análisis de lo sucedido este sábado en el norte chico. "Partimos jugando bien pero no marcamos puntos; en la mitad del primer tiempo nos empezó a salir todo mal y ellos (Carneros) subieron mucho y le salió todo, no podíamos pa-

rarlos y nos ganaron con justicia, porque fueron muy superiores", explicó el director técnico.

Con esto los aconcagüinos ya no dependen de sí mismos para llegar a la Copa de Oro, ya que deben ganar su próximo juego y esperar que se den algunas combinaciones para poder clasificar.



Los Halcones perdieron de forma muy holgada ante Carneros en la ciudad de La Serena.

### Resultados de la fecha:

Old Algonians 54 - Toros de Quillota 24; Maccabi 40 - Old Gabs 20; Gauchos 49 - Old Gergel 7; Carneros 46 - Halcones 0.

### Tabla de Posiciones - Grupo A

1	Old Algonians	25
2	Lions	19
3	Carneros	14
4	Halcones	11
5	Toros de Quillota	10
6	UST*	8
7	San Bartolomé *	5

\*Jugaban al cierre de la presente edición de El Trabajo Deportivo.

## Unión San Felipe vence a Valdivia y enciende la ilusión con el retorno a Primera

Un triunfo categórico con el que demostró que tiene argumentos de sobra para aspirar a cambiar de categoría, obtuvo ayer el Uní Uní al imponerse como forastero por 2 goles a 0 a Deportes Valdivia. El equipo sanfelipeño golpeó de entrada a los sureños, ya que cuando el reloj todavía no se instalaba en los tres minutos de juego, el ariete argentino **Franco Caballero** abrió la ruta al triunfo mediante un golpe de cabeza tras un centro del uruguayo Adolfo Lima.

La ventaja permitió a los aconcagüinos desenvolverse de forma muy cómoda y casi a sus anchas en el gramado del Estadio Parque Municipal en la capital de la Región de Los Ríos, porque sabido es que los de Lovrinkevich defienden muy bien y suelen sacar provecho de jugadores rápidos y desequilibrantes como Jimmy Cisterna y Adolfo Lima.

En el segundo lapso a los aconcagüinos no se les hizo muy complicado resistir los embates de un cuadro anfitrión, que conforme avanzaba el tiempo iba otorgando espacios; así cuando llegó la media hora del complemen-



Un triunfo que ilusiona con el retorno a Primera A es el que ayer consiguió el Uní Uní ante Deportes Valdivia. (Foto: Gentileza Claudio González)

to, Brian Cortés sentenció el pleito al poner el 2 a 0 con que culminó la brega, que deja al Uní Uní con 28 puntos y a las puertas del liderato-el líder Santiago Morning tiene 31- del torneo de la Primera B.

### Ficha técnica

Fecha 17º torneo Loto. Estadio Parque Municipal de Valdivia.

Árbitro Matías Quila. Deportes Valdivia (0): Diego Figueroa; Erick Wiemberg, Cristian González, Ignacio Torres (Christopher Ojeda), Dagoberto Currimilla; Víctor González, Erick Pino, Carlos Opazo,

Nahuel Donadell, Pablo Leal (Andrés Super); Gustavo Lanaro. DT: Jorge Aravena.

Unión San Felipe (2): Andrés Fernández; Jesús Pino, David Fernández (Gustavo Gotti), Brayams Viveros, Gonzalo Villegas; Cristian Collao, Emmanuel Pio, Brian Cortés, Jimmy Cisterna (Francisco Levipán), Adolfo Lima (Brayan Valdivia); Franco Caballero. DT: Christian Lovrinkevich.

### Goles:

0-1, 3' Franco Caballero (USF).

0-2, 75' Brian Cortés (USF).

**CRUCIGRAMA #767**

Por Gastón Fuentes / crucigramist@hotmail.com

		Proceso vegetal	Royal Albert Hall	Factores legales	Punto cardinal	Centenas	Intraarterial	Sector
	Jugó en el Mundial de							
	Avena, padio Doris bay				Flexible	Tipo de triunfo		
					Afete			
							Espectáculo	
		Tera	Aspa					
			Récord mundial					
		Adornaría						
	Isla chilota	Conjunción alemana	5+4-8=					Luna de Júpiter
Fue medio-campista								
Desagradable			Jugó la final de Alem. '06	Leotardo de nailon				
Insoluble	Obsesional							
Año nuevo vietnamita	Oído de Oscar Wilde							
¡Animol!	Problema							
Depresión								

	A	M	A	S	I	J	O
	F	A	C	C	I	O	N
	A	L	T	E	R	N	A
	V	O	U	S	O	E	T
N	I	K	O	L	A	T	E
A	P	O	L	I	L	L	A
R	E	S	T	E	I		
V	E	C	I	N	D		
A	L	A	O	T	A		
L	E	N	E	E	D		

Solución #766

# GUIA PROFESIONAL

**ist**  
especialistas en prevención

www.ist.cl

Merced 565, San Felipe - Edificio IST

☎ 34 251 1457  
☎ 34 259 5500

**ScannerMeo**

Sociedad de Inversiones Médicas Scanner Aconcagua Ltda.

- RESONANCIA MAGNETICA
- SCANNER

Horario de Atención:  
De Lunes a Viernes 8:00 A 20:00 HRS.

Centro Médico Integral Aconcagua, Merced 552 Oficina 106 San Felipe, Fono 34-2372005

Aconcagua Centro Clínico, Las Heras #650, Oficina 107, Los Andes, Fono 34-2345312

**Dr. SERGIO ABUAUD ABO-MOHOR**

OFTALMOLOGIA Y CIRUGIA OCULAR

Lunes, Martes, Jueves y Viernes de 9:00 a 11:30 y de 15:00 a 19:00

Salinas 1373, 2° Piso Of. 203 Ed. El Comendador Fono 342512343 342912543 - San Felipe

MIÉRCOLES (09:30 a 18:30) Y SABADO (09:00 A 12:30)

Edificio Las Rosas - O'Higgins 640 Fono 342421902 - Los Andes

**MEDICA VISION**

EXAMEN DE OCT TOMOGRAFIA DE COHERENCIA OPTICA

- OCT RETINA
- OCT GLAUCOMA
- OCT POLO ANTERIOR

Salinas 1373, Of. 203 - Edificio El Comendador - Fono 342512343 - 342912543 - San Felipe

**ELECTROENCEFALOGRAMAS ENFERMEDADES DEL SISTEMA NERVIOSO**

**Dr. MARIO IGLESIAS N. Neurólogo**

Edificio I.S.T. - Merced 565 - Of. 301 - F.: 342515625 San Felipe

Centro Médico Bio Centro O'Higgins 510 - Los Andes Fonos 342424330 \* 342408018

**TECNOLOGO MEDICO OFTALMOLOGIA**

**TERESA CHACÓN LEÓN** TECNÓLOGO

Exámenes de campos visuales computarizado y curva de tensión Tomografía de Coherencia Optica

Lunes, Martes, Jueves y Viernes de 8:30 a 17:00 horas

FONASA - ISAPRES PARTICULAR

Salinas 1373, 2° Piso, Of. 203 Edificio El Comendador Fonos 342912543 - 342512343 - San Felipe

## Horóscopo por Yolanda Sultana

• **ATENCIÓN EN SANTIAGO:** José Domingo Cañas 386 al llegar a Grecia, Ñuñoa (2) 2778 8818 - (2) 2778 0731

• **ATENCIÓN EN RANCAGUA:** San Martín 822 (72) 239013

• **ATENCIÓN EN VIÑA DEL MAR:** Agua Santa 353, Paradero 4, Variante Agua Santa. Fono: (32) 261 3127

TWITTER @yolandasultanah

**ARIES**  
  
**AMOR:** Pierde cuidado que aunque la otra persona no quiera la verdad siempre saldrá a la luz. **SALUD:** Las defensas de tu organismo no están del todo bien producto de esos estados nerviosos. **DINERO:** Si guardas verás que más adelante esto te salvará. **COLOR:** Fucsia. **NÚMERO:** 19.

**TAURO**  
  
**AMOR:** Tal vez sea tiempo de escuchar a personas con experiencia para que te orienten durante este trance. **SALUD:** Disminuya el cigarrillo en caso de fumar, problemas bronquiales. **DINERO:** Cuida más los recursos para que no le falte los primeros días del próximo mes. **COLOR:** Gris. **NÚMERO:** 8.

**GEMINIS**  
  
**AMOR:** Afianza el vínculo y no dejes que agentes externos arruinen algo lindo para ti. **SALUD:** Cuida muy bien tu alimentación al terminar el mes. **DINERO:** Debes estar atento a la información que recibas sobre tu economía para poder hacer las correcciones necesarias. **COLOR:** Rojo. **NÚMERO:** 7.

**CANCER**  
  
**AMOR:** Si vas a tomar decisiones importantes hazlo porque tú lo deseas y no por otras personas. **SALUD:** La buena vida a la larga atrae complicaciones. **DINERO:** Gastos fuera de lo presupuestado al terminar el mes de julio. **COLOR:** Gris. **NÚMERO:** 20.

**LEO**  
  
**AMOR:** Si quieres que las cosas terminen por funcionar te recomiendo entonces escuchar a tu pareja. **SALUD:** Ten cuidado con la garganta, este invierno dejará huella en tu salud. **DINERO:** No estás en situación de derrochar sin medida. **COLOR:** Blanco. **NÚMERO:** 12.

**VRGO**  
  
**AMOR:** Calma un poco los motores antes de iniciar cualquier conversación por temas pendientes con tu pareja. **SALUD:** Ulceras estomacales, calma tus nervios. **DINERO:** Habla con tus superiores para que el ambiente laboral mejore en tu trabajo. **COLOR:** Marrón. **NÚMERO:** 11.

**LIBRA**  
  
**AMOR:** Una discusión este día puede pasar a mayores si no tienes el cuidado de pensar lo que dices. **SALUD:** Cuidate más ahora que el mes de julio está en su penúltimo día. **DINERO:** Hoy tienes que evitar cometer errores en tu trabajo. **COLOR:** Azul. **NÚMERO:** 5.

**ESCORPION**  
  
**AMOR:** Los problemas externos no tienen por qué influir en la relación con las personas, pareja o seres queridos. **SALUD:** No es sano para usted entregarse tanto a su trabajo sin medir las consecuencias, cuide sus nervios. **DINERO:** Tenga cuidado con la pérdida de dinero. **COLOR:** Burdeo. **NÚMERO:** 7.

**SAGITARIO**  
  
**AMOR:** Tus decisiones deben ser enfocadas en tu felicidad. Piensa y prioriza tus necesidades. **SALUD:** Salir un poco de los lugares habituales te ayudaría bastante a despejarte. **DINERO:** En el terreno laboral no bajes la guardia, alguien puede jugarte chueco. **COLOR:** Granate. **NÚMERO:** 10.

**CAPRICORNIO**  
  
**AMOR:** Eres tú quien debe cambiar y no los demás. Aún estás a tiempo de hacer lo debido para hallar la felicidad. **SALUD:** Cuidado con dejar de lado esos problemas de salud, ya es tiempo que comiences a cuidarte. **DINERO:** Ordena tus cosas de acuerdo a las prioridades que tienen. **COLOR:** Lila. **NÚMERO:** 14.

**ACUARIO**  
  
**AMOR:** No menosprecies ese afecto ya que al final puedes terminar necesítandolo. **SALUD:** Tu cuerpo y tu mente alcanzarán una mayor armonía al terminar este mes de julio. **DINERO:** Uniendo suerte y sentido común tendrás un gran éxito en el trabajo. **COLOR:** Verde. **NÚMERO:** 26.

**PISCIS**  
  
**AMOR:** No desperdicies las oportunidades para demostrar tus sentimientos. Sólo eso necesita la otra persona. **SALUD:** La tensión le provoca alteraciones. **DINERO:** Es el momento de aprovechar la ocasión que se presenta. No desaproveches la oportunidad. **COLOR:** Burdeo. **NÚMERO:** 6.

# Gobernadora de los Rotary Club, Luz Beatriz Bernal: «Lo más importante en San Felipe es el trabajo con la tercera edad»

Este jueves visitó la comuna de San Felipe, **Luz Beatriz Bernal González**, gobernadora del Rotary Club, Distrito 4320, que asocia a 70 clubes con 1.400 socios desde Arica a Playa Ancha, visita que representó una inspección del trabajo rotario que se está desarrollando por la sede local en nuestra comuna, Chile Cuenta con tres Distritos, Norte, Centro y Sur, por lo que cada gobernador representa al presidente de Rotary International.



Luz Beatriz Bernal González, gobernadora del Rotary Club, Distrito 4320.

«Este jueves desarrollé un recorrido por el Valle de Aconcagua, a fin de ver cómo están trabajando los rotarios de la zona, visitamos la Escuela Mateo Cokljat, de Tierras Blancas, también visitamos uno de los hogares de ancianos que operan en la comuna, y con el que estamos logrando positivos acercamientos, notamos que las necesidades son bastantes, así que los rotarios de la

comuna de San Felipe tienen mucho por hacer, me pareciera que el trabajo más importante apunta a la tercera edad (...) y soy social del Club Rotary La Calera, con 90 años de existencia, y recién hace diez años abrió sus puertas a las mujeres, yo fui la primera mujer presidenta de mi club, y ahora de ese club salí yo como gobernadora, esto nos indica que estamos haciendo bien nuestro trabajo, por eso quiero invitar a los sanfelipeños a que se sumen al Rotary San Felipe, pues hay mucho trabajo social para hacer», dijo Bernal.



VISITA OFICIAL.- La gobernadora del Rotary, Luz Beatriz Bernal, visitó algunos lugares de nuestra comuna en compañía de prestigiosos rotarios de San Felipe.

comuna de San Felipe tienen mucho por hacer, me pareciera que el trabajo más importante apunta a la tercera edad (...) y soy social del Club Rotary La Calera, con 90 años de existencia, y recién hace diez años abrió sus

puertas a las mujeres, yo fui la primera mujer presidenta de mi club, y ahora de ese club salí yo como gobernadora, esto nos indica que estamos haciendo bien

nuestro trabajo, por eso quiero invitar a los sanfelipeños a que se sumen al Rotary San Felipe, pues hay mucho trabajo social para hacer», dijo Bernal.

**Roberto González Short**

Desde 1929 a la Era Digital  
**www.eltrabajo.cl**  
 ...la mejor forma de comenzar el día

**CHEVY NEWS**

**¡CONDICIONES INCREIBLES SE HAN TOMADO LA RED KOVACS!**

**CHEVROLET TRACKER**  
 PRECIO DESDE:  
**\$9.990.000** (2)  
 36 CUOTAS DESDE:  
**165.990** (1)

36 CUOTAS DESDE: \$719.000\*\*  
 INVERSION INICIAL: \$4.067.990\*\*  
 VFG: \$1.998.000 (1) / CAE: 25,99% / PRE: 49,72% / DTC: \$7.973.990\*\*  
 MONTO A FINANCIAR: \$5.391.990\*\* / SOLO CON CHEVY PLAN DE CHEVROLET SERVICIOS FINANCIEROS INCLUYENDO BONO DE HASTA: \$2.200.000\*\*  
 RENDIMIENTO CIUDAD: 9,4 KM/L\*\* / PRECIO DE LISTA: \$12.190.000

**E.KOVACS**  
 Desde 1933

**CHEVROLET**

**¡TE ESPERAMOS EN LA RED KOVACS!**  
**ABIERTO DE LUNES A SABADO**  
**SAN FELIPE: Av. Bernardo O'higgins 62**

**www.chevroletkovacs.cl**  
**600-8996600**

Apple CarPlay | android | SERVICIOS FINANCIEROS | 15 AÑOS | AC Delco

(\*) Fotografía y especificaciones corresponde a versión TRACKER II 1.8 AWD LT AT FULL. Precios válidos desde 01/07/18 hasta el 31/07/18. Precios no válidos para Zona Franca. Precios no incluyen flete. (1) Condiciones de financiamiento: Tracker II 1.8 FWD LS MT: Valor cuota publicado es referencial, solo incluye seguro de desgravamen, impuesto al pagaré y gestión de prenda y garantía. Condiciones plan General Motors Financiera (Chile) S.A. (CHSF): Valor cuota considera inversión inicial de \$4.967.366, 36 cuotas de \$165.990 y Valor Futuro Garantizado (cuota 37) de \$1.998.000. Chevy Plan a 37 meses. Variación en valor UF y en plan de tasas puede aplicar, lo que podría modificar valor cuota publicado. Condiciones del crédito son de exclusiva responsabilidad de CHSF, acorde con políticas crediticias vigentes. Promoción no acumulable con otras promociones u ofertas, salvo expresa mención en contrario. (2) Precio corresponde a versión TRACKER II 1.8 FWD LS MT e incluye bono a todo evento de \$1.000.000 y bono de financiamiento GM de \$1.000.000 y de General Motors Financiera Chile S.A. (CHSF) por \$200.000, bono con Chevy Plan. Promoción válida hasta cierre retail GM de 31 de Julio de 2018. (\*\*) Valor obtenido en mediciones de laboratorio según el ciclo de ensayo de la Comunidad Económica Europea, homologadas en el Ministerio de Transportes y Telecomunicaciones. Más información en [www.consumovehicular.cl](http://www.consumovehicular.cl).